

Badische Landesbibliothek Karlsruhe

Digitale Sammlung der Badischen Landesbibliothek Karlsruhe

Le cheval de bronze

Auber, Daniel-François-Esprit

Mainz [u.a.], [ca. 1835]

4. Air. Andante con moto

urn:nbn:de:bsz:31-89496

Andante con moto (♩ = 69.)

Der Prinz.
LE PRINCE.

N^o 4.

Eingewiegt in see - - - li - ge Träu - me von stil - ler dunkler
Le sommeil fer - mait ma pau - pié - re la nuit en - vi - ron -

Nacht um - hüllt sah ich wie a - the - rische Räu - me schnell der
- nait mes yeux soudain un ra - yon de lu - miè - re m'e - blou -

hell - ste Glanz er - füllt sah dort in Wolken thro - nen ein entzü - ckendes
- it mou - vre les cieux je vois sur un nu - age et de pourpre et d'a -

Bild es winkt aus höhern Zo - nen mir zu so sanft
- zur u - ne cé - leste i - mage au re - gard doux

Andantino (♩ = 104.)

so mild die dunkeln Lo - cken schmiegeten
et pur sur ses é - pau - les nu - es

sich um die Schwa - nen - brust Schönheit und Lieb - reiz sieg - ten
tombaient ses blonds che - veux et de sa dou - ce vu - e

eh ich es mir bewusst denn mit zärtlichem Blick seine Hand es mir reichte und o himmlisches
moi j'en - i - vrais mes yeux quand d'un air graci - eux me tendant sa main blanche cette fil - le des

Glücksich herab zu mir neigte und sprach: nun bist du mein wie ich auf e - wig dein Lie - be
cieux près de mon lit se penche di - sant a - mi c'est moi qui re - ce - vrai ta foi à toi

schuf den Ver - ein bist nun mein so wie ich e - wig e - wig
seul mes a - mours à toi seul mes a - mours mes a - mours pour - tou -

4259. 4.

egten
es

ten
e

himmlisches
fil - le des

Lie - be
à toi

wig
ar - tou

Allegro vivace (♩=112)

dein!
jours

Plötzlich verschwand das Bild
et soudain dis - pa - rait

dieser
cette

göt - ter - gli - chen Schö - nen
jeune im - mor - tel - le

ach, die Wol - ke es um - schloss
les nu - a - ges lé - gers

doch hört ich fern er -
se refermaient sur

- tö - nen je - ner Wor - te Zau - ber - klang
el - le et sa voix murmu - rait en - cor

du mein!
tou - jours

ich
tou -

dein!
- jours

du scheinst mich zu ver-
ah ce - la vous fait

la - chen nicht an den Traum zu glau - ben den ich so lieb gewant so höre denn mit
ri - re et vous ne pou - vez croire à ce rê - ve charmant eh bien voi - ci qui

Stau - nen das Wunder - barste an wenn nächtlich dun - kel
semble encor plus é - ton - nant quand la nuit som - bre

Grau - sen ver - brei - tet dies Zau - ber - bild mir wie - der -
ra - mè - ne l'om - bre et le som - meil rê - ve pa -

cres *FP* *p* *FP* *FP*

kehrt himm - li - sche Won - ne lie - bend be - rei - tet
 - reil - pour moi pro - lon - ge le doux men - son - ge

doch gränzen - los mein Sehnen - mehrt ge - treu dem Liebes -
 et près de moi je la re - vois au ren - dez - vous fi -

- bun - de naht es sich zur Gei - ster - stun - de mir trau - lich je - de
 - de - le oui vrai - ment c'est bien el - le qui vient toutes les

Nacht und glü - hen - des Ver - lan - - gen es
 nuits et dans l'im - pa - - ti - en - - ce de sa

le - bend zu um - fan - - gen mit dem Mor - - gen er -
 dou - ce pré - sen - - ce tous les jours je me

Andantino (♩ = 88)

wacht! O hol - de Nacht du Freu - den - quel - le süs - ser Schlummer all mein
 dis ô nuit ô nuit mon bien su - pre - me ô som - meil en - chan -

Glück bringe an des Trau - mes Stel - le le - bend mir dies Bild - zu - rück ach bringe
 - teur rendez moi ce que j'ai - me ren - dez moi - le - bonheur ô nuit ô

an des Trau - mes Stel - le le - bend mir dies Bild zu - rück! O, ren -
 nuit mon bien su - præ - me ô som - meil en - chan - teur ren -

Allegro (♩ = 138)

Nacht du Freu - den - quel - len bring' - es le - bend mir zu -
 - dez - moi ce - que j'ai - me ren - dez moi - le - bon -

- rück!
 - heur ach brin - ge
 ren - dez
 cres.

an des Trau - mes Stel - le mir es
 moi ce que j'ai - me ren - dez

cres.

le - - - bend zu - rück! O hol - de
 moi le bon - heur ô nuit (ô)

Andantino (♩=88)

f

Nacht du Freu - den - quel - le stis - ser Schlummer all' mein Glück! O
 nuit mon bien su - pré - me ô som - meil en - chan - teur ren -

p

Allegro (♩=138)

Nacht du Freu - den - quel - le bring' - es le - bend mir zu -
 dez moi ce que j'ai - me ren - dez moi le bon -

- rück hol - de Nacht, Freu - den - quel - le hol - de Nacht, Freu - den -
 - heur ren - dez moi ce que j'ai - me ren - dez moi ce que

4259. 4.

7

ll mein
 en - chan -

n brin - ge
 nuit

O,
 ren -

zu -
 bon -

- ge

- quel le bring'es le - bend zu_rück hol - de Nacht, Freuden-
 j'ai - me rendez moi - le - bon-heur ren-dez moi ce que

- quelle hol - de Nacht, Freu-den - quel - le bring'es le - bend zu-
 j'aime ren-dez moi ce que j'ai - me rendez moi - le - bon-

- rück, bring' es le - bend zu_rück, bring' es le - bend zu_rück bring' es le - bend zu-
 - heur ren - dez moi le bon-heur ren - dez moi le bon-heur ren - dez moi le bon-

- rück!
 - heur